

万山剝 德心

将
军

〔俄〕亚历山大·巴尔哈托夫 著

邢艳琦 呼宝珉 译



東方出版社

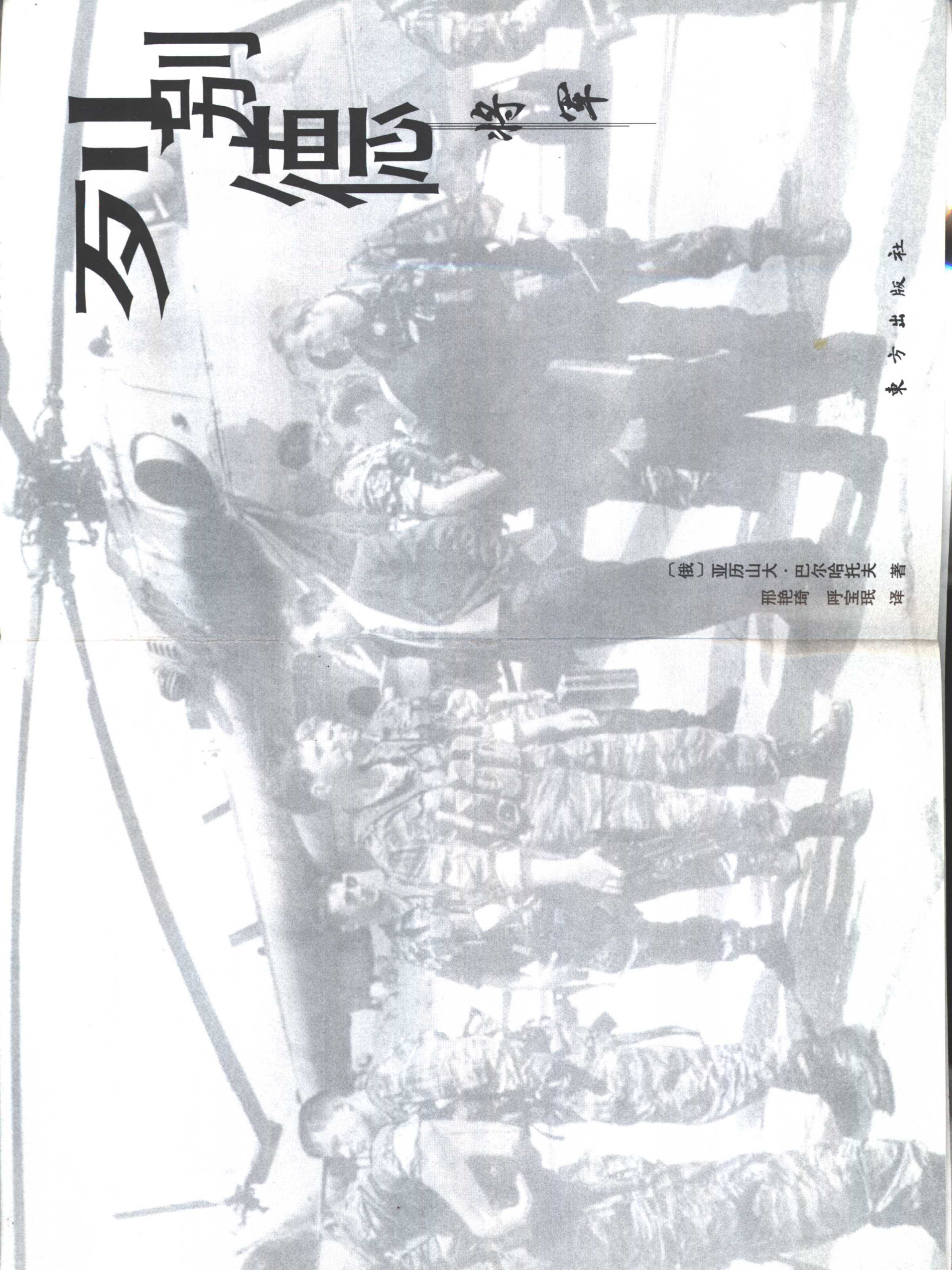
多刺德

将军

東方出版社

〔俄〕亚历山大·巴尔哈托夫 著

邢艳琦 呼宝珉 译



责任编辑:张伟珍

封面设计:徐 晖

图书在版编目(CIP)数据

列别德将军/(俄)巴尔哈托夫著;邢艳琦,呼宝珉译.

-北京:东方出版社,1999.12

ISBN 7-5060-1271-5

I. 列...

II. ①巴... ②邢... ③呼...

III. 列别德-生平事迹

IV. K835.125.2

中国版本图书馆 CIP 数据核字(1999)第 46321 号

列 别 德 将 军

LIEBIEDE JIANGJUN

(俄)巴尔哈托夫著 邢艳琦 呼宝珉译

东方出版社 出版发行

(100706 北京朝阳门内大街 166 号)

新华出版社印刷厂印刷 新华书店经销

1999 年 12 月第 1 版 1999 年 12 月北京第 1 次印刷

开本:850 毫米×1168 毫米 1/32 印张:8.375 插页:6

字数:190 千字 印数:1-6000 册

ISBN 7-5060-1271-5/K·263 定价:21.90 元



列别德被任命为俄罗斯联邦安全会议秘书及总统国家安全事务顾问。1996年6月18日，克里姆林宫。



“今天我只关心一点：挽救俄罗斯的国家名誉。”



“应以我的全权实现车臣停火，从车臣撤军。”



“阳光明媚的” 汉卡拉，俄联邦部队驻车臣军事基地机场，1996 年 8 月。



德涅斯特河沿岸地区第十四集团军司令，1992-1995 年。



与阿斯兰·马斯哈多夫会谈的途中，1996年8月。



准备第一份有关车臣停火及双方撤军联合声明的最后文本，1996年8月23日，新阿塔吉。



沙利林集会：祈盼和平。



签署哈萨维尤尔特和约，1996年8月31日。

对记者有话可讲时总是很惬意……





车臣的自己人……

有所收获踏归途，1996年8月。





与北约秘书长哈·索拉纳会晤，1996年10月7日，布鲁塞尔。



视察导弹部队总指挥部，与总司令N·谢尔盖耶夫在一起，1996年10月。



与原总统安全局局长 A·科尔扎科夫在一起，1996 年 10 月，图拉。

与新任安全会议秘书伊·雷布金握手。



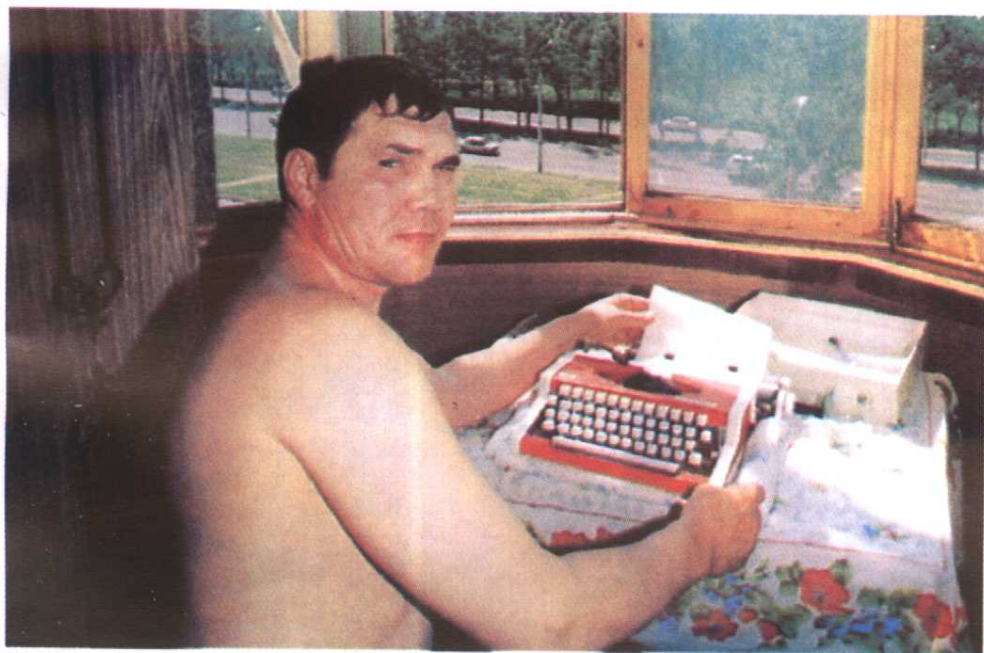


结婚 20 周年纪念日，与妻子回首往事，1987 年。

总统大选前的胜利日。



生活中永远步调一致，
1996 年夏。



自己动手。



被解职当天与记者见面。

目 录

第 一 章	开端	(1)
第 二 章	安全会议新闻处拥有的权利.....	(5)
第 三 章	我已习以为常	(12)
第 四 章	车臣	(19)
第 五 章	哈萨维尤尔特和约	(76)
第 六 章	是是非非话“麻烦”	(84)
第 七 章	塞瓦斯托波尔—明斯克	(96)
第 八 章	出访布鲁塞尔.....	(103)
第 九 章	下台	(109)
第 十 章	“荣誉与祖国”.....	(135)
第十一章	出国与我们无缘	(147)
第十二章	列别德夫妇	(160)
第十三章	列别德的人民共和党	(167)
第十四章	旁观者清	(174)
第十五章	最后一次去车臣	(182)
第十六章	“第三种力量”.....	(208)
第十七章	和将军去图拉.....	(220)
第十八章	何去何从	(230)
第十九章	没休完的假	(255)

第一章

开端

1996年7月。老广场上安全会议秘书的办公室。它位于总统办公厅大楼8层。要想到这里,须要经过两个普通岗哨和一个特别岗哨,这个特岗是专门警戒该委员会办公区的。长长的走廊和无数的门,看来这里可以拍电影《春天的第十七个瞬间》的续集了。但由于缺少咔咔作响的皮鞋声,这大名鼎鼎的吉洪诺夫“通道”则略显逊色。警卫们面无表情,冷漠地看着这些官员,但他们那种故意不紧不慢、总是长时间地把目光盯在证件照片上的举止却显示出一股强烈的威慑力。他们粗大的手指“机械地”翻动你的证件,那种傲慢无礼简直令人瞠目。这就是所谓的克里姆林宫风格。

当然,亚历山大·伊万诺维奇·列别德从未出示过自己的通行证,尽管有时他并不坐他专用的、可以直达会客室的电梯,而是乘公共电梯。他感到欣慰的是,如今他走在路上,再也不会突然冒出个戴大檐帽的人向他索要证件了。这对昔日的中将来说非同小可。其实这意味着别人向他彻底认输,他列别德大获全胜。他俨然像个真正的空降兵,出其不意地、迅速而及时地降落在俄罗斯权力的巅峰。

我们第一次的见面加深了我作为职业记者对他的那种好感。亚历山大·伊万诺维奇·列别德热情地请我进去,他从那张厚重的桌子后面起身迎接我这个记者,这一下子缩短了我们之